

Dogfen ir Cyhoedd



CYNGOR SIR
YNYS MÔN
ISLE OF ANGLESEY
COUNTY COUNCIL

Dr. Gwynne Jones
Prif Weithredwr-Chief Executive
CYNGOR SIR YNYS MÔN
ISLE OF ANGLESEY COUNTY COUNCIL
Swyddfeydd y Cyngor - Council Offices
LLANGFNI
Ynys Môn - Anglesey
LL77 7TW

Ffôn / tel (01248) 752500
Ffacs / fax (01248) 750839

RHYBUDD O GYFARFOD	NOTICE OF MEETING
PWYLLGOR PENODIADAU	APPOINTMENTS COMMITTEE
DYDD LLUN, 15 CHWEFROR 2016 am 11.30 o'r gloch y.b.	MONDAY, 15 FEBRUARY, 2016 at 11.30 a.m.
YSTAFELL BWYLLGOR 1, SWYDDFEYDD Y CYNGOR, LLANGFNI	COMMITTEE ROOM 1, COUNCIL OFFICES, LLANGFNI
Swyddog Pwyllgor	Mrs. Mairwen Hughes 01248 752516
	Committee Officer

AELODAU / MEMBERS

Cynghorwyr / Councillors:-

Annibynnol/Independent

H. Eifion Jones, Derlwyn Hughes, T. Victor Hughes, Ieuan Williams (**Cadeirydd/Chair**)

Llafur / Labour

J A Roberts

Plaid Cymru / The Party of Wales

John Griffith, Vaughan Hughes, Carwyn Jones a R G Parry OBE (**Is-Gadeirydd/Vice-Chair**)

Grwp Chwyldoradol / Revolutionist Group

Jeff.M.Evans

R H A G L E N

1 DATGANIAD O DDIDDORDEB

Derbyn unrhyw ddatganiad o ddiddordeb gan unrhyw Aelod neu Swyddog mewn perthynas ag unrhyw eitem o fusnes.

2 COFNODION (Tudalennau 1 - 4)

Cyflwyno, i'w cadarnhau, gofnodion y cyfarfodydd canlynol :-

24 Awst, 2015

28 Awst, 2015

3 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD (Tudalennau 5 - 6)

Ystyried mabwysiadu'r canlynol :-

“O dan Adran 100(A)(4) o Ddeddf Llywodraeth Leol 1972, cau allan y wasg a'r cyhoedd o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar yr eitem a ganlyn oherwydd gallai olygu datgelu gwybodaeth eithriadig fel y'i diffinnir ym Mharagraff 12, Rhan 1 o Atodlen 12A i'r Ddeddf honno a'r Prawf Budd y Cyhoedd sydd ynghlwm.”

4 TYNNU'R SWYDD ODDI AR Y SEFYDLIAD A'R EFFEITHIAU CYSYLLTIEDIG

Derbyn adroddiad llafar gan y Prif Weithredwr.

PWYLLGOR PENODIADAU

Cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 24 Awst 2015

PRESENNOL:	Y Cynghorydd Ieuan Williams (Cadeirydd) Y Cynghorwyr John Griffith, D R Hughes, Vaughan Hughes, Carwyn Jones, H E Jones, R G Parry OBE.
WRTH LAW:	Pennaeth Proffesiwn – Adnoddau Dynol, Swyddog Adnoddau Dynol (FTM), Swyddog Pwyllgor (MEH).
YMDDIHEURIADAU:	Y Cynghorydd Victor Hughes
HEFYD YN BRESENNOL:	Neb

1 DATGANIAD O DDIDDORDEB

Ni chafwyd yr un datganiad o ddiddordeb.

2 COFNODION

Cadarnhawyd cofnodion y cyfarfodydd isod :-

- Cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 16 Gorffennaf, 2015
- Cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 31 Gorffennaf, 2015

Roedd y Cynghorydd Ieuan Williams yn dymuno iddo gael ei nodi ei fod wedi ymddiheuro am ei absenoldeb o'r ddau gyfarfod a nodir uchod. Eglurodd ei fod yn datgan ei fod yn adnabod un o'r ymgeiswyr.

3 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD

PENDERFYNWYD mabwysiadu'r isod :-

“Dan Adran 100 (A)(4) Deddf Llywodraeth Leol 1972, gyrrwyd y wasg a'r cyhoedd allan o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar yr eitem a ganlyn, oherwydd y tebygrwydd y câi gwybodaeth ei rhyddhau a honno'n wybodaeth y gwna Atodlen 12A y Ddeddf eithriad ohoni fel y diffinnir y wybodaeth yn y Ddeddf ac yn y Prawf Budd y Cyhoedd sydd ynghlwm.”

4 PENODI STAFF

Swydd Prif Weithredwr Cynorthwyol (Llywodraethu Corfforaethol a Thrawsnewid Mewnol)

Nodwyd bod 5 o ymgeiswyr wedi mynd ymlaen i gam nesaf y broses benodi ar gyfer y swydd uchod.

Swydd Prif Weithredwr Cynorthwyol (Partneriaethau a Thrawsnewid Allanol)

Nodwyd bod 3 o ymgeiswyr wedi mynd ymlaen i gam nesaf y broses benodi ar gyfer y swydd uchod.

Rhoes y Pennaeth Proffesiwn - Adnoddau Dynol adroddiad llafar manwl ar ganlyniad y broses benodi o ran yr ymgeiswyr fel y nodir uchod.

PENDERFYNWYD :-

- **Bod y 2 ymgeisydd yn cael eu cyfweld ar gyfer swydd y Prif Weithredwr Cynorthwyol (Llywodraethu Corfforaethol a Thrawsnewid Mewnol).**
- **Bod y 2 ymgeisydd yn cael eu cyfweld ar gyfer swydd y Prif Weithredwr Cynorthwyol (Partneriaethau a Thrawsnewid Allanol).**

**Y CYNGHORYDD IEUAN WILLIAMS
CADEIRYDD**

PWYLLGOR PENODI

Cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 28 Awst 2015

PRESENNOL:	Y Cyngorydd Ieuan Williams (Cadeirydd) Y Cyngorwyr John Griffith, D R Hughes, Vaughan Hughes, H E Jones, Jeffrey M. Evans, R G Parry OBE, J A Roberts.
WRTH LAW:	Pennaeth Proffesiwn – Adnoddau Dynol, Swyddog Pwyllgor (MEH).
YMDDIHEURIADAU:	Y Cyngorwyr Victor Hughes a Carwyn Jones.
HEFYD YN BRESENNOL:	Dim

1 DATGANIAD O DDIDDRDEB

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiadau o ddiddordeb.

2 CAU ALLAN Y WASG A'R CYHOEDD

PENDERFYNWYD mabwysiadu'r hyn a ganlyn :-

“Dan Adran 100 (A)(4) Deddf Llywodraeth Leol 1972, gyrrwyd y wasg a'r cyhoedd allan o'r cyfarfod yn ystod y drafodaeth ar yr eitem a ganlyn, oherwydd y tebygrwydd y câi gwybodaeth ei rhyddhau a honno'n wybodaeth y gwna Atodlen 12A y Ddeddf eithriad ohoni fel y diffinnir y wybodaeth yn y Ddeddf ac yn y Prawf Budd y Cyhoedd sydd ynghlwm”.

3 PENODIADAU STAFF – PRIF WEITHREDWR CYNORTHWYOL (LLYWODRAETHU CORFFORAETHOL A THRAWSNEWID MEWNOL)

Rhodddwyd 2 ymgeisydd ymlaen am gyfweiliad yn dilyn adborth o'r broses benodi.

Darparodd yr ymgeiswyr gyflwyniad, ac fe wnaethant ateb cwestiynau ar y cyflwyniad, ac wedyn ateb set o gwestiynau gan aelodau'r Pwyllgor.

Yn dilyn y cyfweiliad **PENDERFYNWYD** penodi **Dr. Caroline Turner i'r swydd uchod o ddyddiad i'w gytuno.**

4 PENODIADAU STAFF – PRIF WEITHREDWR CYNORTHWYOL (PARTNERIAETH A THRAWSNEWID ALLANOL)

Rhodddwyd 2 ymgeisydd ymlaen am gyfweiliad yn dilyn adborth o'r broses benodi.

Darparodd yr ymgeiswyr gyflwyniad, ac fe wnaethant ateb cwestiynau ar y cyflwyniad, ac wedyn ateb set o gwestiynau gan aelodau'r Pwyllgor.

Yn dilyn y cyfweiliad, **PENDERFYNWYD** penodi **Mrs. Annwen Morgan i'r swydd uchod o ddyddiad i'w gytuno.**

**Y CYNGHORYDD IEUAN WILLIAMS
CADEIRYDD**

This page is intentionally left blank

PRAWF BUDD Y CYHOEDD

PUBLIC INTEREST TEST

(Teitl yr Adroddiad/Title of Report) Removal of post from the establishment and associated impacts

<p>Paragraff(au) Llywodraeth Leol 1972 Paragraph(s) 12, 13, 14 Act 1972</p>	<p>Atodlen 12A Deddf Schedule 12A Local Government</p>
<p>Y PRAWF – THE TEST</p>	
<p>Mae yna fudd y cyhoedd wrth ddatgelu oherwydd / There is a public interest in disclosure as:-</p> <p>Mae hwn yn fater sy'n effeithio ar strwythur rheoli'r Cyngor ac, fel y cyfryw, mae gan y cyhoedd ddiddordeb uniongyrchol mewn cael eu hysbysu am faterion sy'n ymwneud â darparu, cost ac effeithionrwydd gwasanaethau yn cynnwys arbedion sy'n ymwneud â'r rheini.</p> <p>This is a matter which affects the Council's management structure and , as such, the public has a direct interest in being informed about matters which relate to the delivery, cost and efficiency of services including savings relating thereto.</p>	<p>Budd y cyhoedd with beidio datgelu yw / The public interest in not disclosing is:-</p> <p>Mae yna ddisgwyliad cyfreithiol y bydd materion sy'n ymwneud â gweithwyr unigol y Cyngor yn cael eu trin yn gyfrinachol. Mae gan y Cyngor ddyletswyd o ymddiriedaeth a hyder mewn perthynas â'i ymwneud â'i staff ac mae'r wybodaeth yn yr adroddiad sydd ynghlwm. Mae i'r adroddiad oblygiadau cyflogaeth i'r swyddogion sy'n cael eu heffeithio ac fe all toriad dianghenriad mewn cyfrinached adael y Cyngor, fel cyflogwr, yn agored i gamau cyfreithiol.</p> <p>There is a legal expectation that matters relating to individual employees of the Council are to be treated confidentially. The Council has a duty of trust and confidence in relation to its dealings with its staff and the information in the attached report. This report has employment implications for those Officers affected and any unnecessary breach of confidentiality may leave the Council, as employer, open to legal action.</p>
<p>Argymhelliad - Mae budd y cyhoedd wrth gadw'r eithriad o bwys mwy na/llai na* budd y cyhoedd wrth ddatgelu'r wybodaeth. [* - dilêwch y geiriau amherthnasol] Recommendation - The public interest in maintaining the exemption outweighs/does not outweigh* the public interest in disclosing the information. [* - delete as appropriate]</p>	

